REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2023/462

tat-2 ta' Marzu 2023

li jemenda l-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 fir-rigward tal-entrati għall-Kanada, għar-Renju Unit u għall-Istati Uniti fil-listi ta' pajjiżi terzi awtorizzati għad-dħul fl-Unjoni ta' konsenji ta' pollam, ta' prodotti ġerminali tal-pollam u ta' laħam frisk tal-pollam u tal-għasafar tal-kaċċa

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Marzu 2016 dwar il-mard trażmissibbli tal-annimali u li jemenda u jħassar ċerti atti fil-qasam tas-saħħa tal-annimali ("Liġi dwar is-Saħħa tal-Annimali") ([1]), u b'mod partikolari l-Artikoli 230(1) u 232(1) u (3) tiegħu.

Billi:

(1) Ir-Regolament (UE) 2016/429 jipprevedi li biex jidħlu fl-Unjoni, il-konsenji tal-annimali, tal-prodotti ġerminali u tal-prodotti li joriġinaw mill-annimali jridu jkunu ġejjin minn pajjiż terz jew minn territorju, jew minn żona jew minn kompartiment tiegħu, elenkati f'konformità mal-Artikolu 230(1) ta' dak ir-Regolament.

(2) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/692 ([2]) jistabbilixxi r-rekwiżiti tas-saħħa tal-annimali li l-konsenji ta' ċerti speċijiet u kategoriji tal-annimali, tal-prodotti ġerminali u tal-prodotti li joriġinaw mill-annimali li jkunu ġejjin minn pajjiżi terzi jew territorji, jew żoni tagħhom, jew, fil-każ tal-annimali tal-akkwakultura, mill-kompartimenti tagħhom, iridu jkunu f'konformità magħhom għad-dħul fl-Unjoni.

(3) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/404 ([3]) jistabbilixxi l-listi ta' pajjiżi terzi, territorji, jew żoni jew kompartimenti tagħhom, li minnhom huwa permess id-dħul fl-Unjoni tal-ispeċijiet u l-kategoriji tal-annimali, tal-prodotti ġerminali u tal-prodotti li joriġinaw mill-annimali li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni tar-Regolament Delegat (UE) 2020/692.

(4) B'mod iktar partikolari, l-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 jistabbilixxu l-listi ta' pajjiżi terzi, jew ta' territorji jew żoni tagħhom awtorizzati għad-dħul fl-Unjoni, rispettivament, ta' konsenji tal-pollam, tal-prodotti ġerminali tal-pollam, u tal-laħam frisk tal-pollam u tal-għasafar tal-kaċċa.

(5) Il-Kanada nnotifikat lill-Kummissjoni dwar tliet tifqigħat ta' influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fil-pollam fil-provinċja tal-Quebec, li ġew ikkonfermati bejn il-31 ta' Jannar 2023 u t-8 ta' Frar 2023 permezz ta' analiżi tal-laboratorju (RT-PCR).

(6) Barra minn hekk, ir-Renju Unit innotifika lill-Kummissjoni bi tliet tifqigħat ta' influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fil-pollam fil-kontea ta' Fife (1) u ż-żona ta' Awtorità Lokali ta' Stirling (1) fl-Iskozja, ir-Renju Unit, u fil-kontea ta' Norfolk (1), fl-Ingilterra, ir-Renju Unit, li ġew ikkonfermati bejn it-2 ta' Frar 2023 u l-21 ta' Frar 2023 permezz ta' analiżi tal-laboratorju (RT-PCR).

([1]) ĠU L 84, 31.3.2016, p. 1.

([2]) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/692 tat-30 ta' Jannar 2020 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-regoli għad-dħul fl-Unjoni, u l-moviment u l-immaniġġjar wara d-dħul ta' konsenji ta' ċerti annimali, prodotti ġerminali u prodotti li joriġinaw mill-annimali (ĠU L 174, 3.6.2020, p. 379).

([3]) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/404 tal-24 ta' Marzu 2021 li jistabbilixxi l-listi ta' pajjiżi terzi, territorji jew żoni tagħhom li minnhom huwa permess id-dħul fl-Unjoni ta' annimali, prodotti ġerminali u prodotti li joriġinaw mill-annimali f'konformità mar-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 114, 31.3.2021, p. 1).

(7) Barra minn hekk, l-Istati Uniti nnotifikaw lill-Kummissjoni dwar għaxar tifqigħat ta' influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fil-pollam fl-istati ta' California (1), Kansas (1), New York (1), Mississippi (2) u Pennsylvania (5), fl-Istati Uniti, li ġew ikkonfermati bejn l-1 ta' Frar 2023 u t-22 ta' Frar 2023 permezz ta' analiżi tal-laboratorju (RT-PCR).

(8) Wara dawk it-tifqigħat riċenti tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja, l-awtoritajiet veterinarji tal-Kanada, tar-Renju Unit u tal-Istati Uniti stabbilew żoni ta' kontroll ta' mill-inqas 10 km madwar l-istabbilimenti affettwati u implimentaw politika ta' qerda biex jikkontrollaw il-preżenza tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja u jillimitaw it-tixrid ta' dik il-marda.

(9) Il-Kanada, ir-Renju Unit u l-Istati Uniti ssottomettew l-informazzjoni lill-Kummissjoni dwar is-sitwazzjoni epidemjoloġika fit-territorju tagħhom u l-miżuri li ħadu biex jipprevjenu li l-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja tkompli tinxtered. Dik l-informazzjoni ġiet evalwata mill-Kummissjoni. Abbażi ta' dik l-evalwazzjoni, u biex jitħares l-istatus tas-saħħa tal-annimali fl-Unjoni, jenħtieġ li ma jibqax jiġi awtorizzat id-dħul fl-Unjoni ta' konsenji tal-pollam, tal-prodotti ġerminali tal-pollam, u tal-laħam frisk tal-pollam u tal-għasafar tal-kaċċa miż-żoni bir-restrizzjonijiet stabbiliti mill-awtoritajiet veterinarji tal-Kanada, tar-Renju Unit u tal-Istati Uniti minħabba t-tifqigħat riċenti tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja.

(10) Barra minn hekk, il-Kanada ssottomettiet informazzjoni aġġornata dwar is-sitwazzjoni epidemjoloġika fit-territorju tagħha b'rabta ma' 15-il tifqigħa tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fl-istabbilimenti tal-pollam fil-provinċji ta' Alberta (3), British Columbia (2), Ontario (4), Quebec (3) u Saskatchewan (3), fil-Kanada li ġew ikkonfermati bejn id-19 ta' Settembru 2022 u s-6 ta' Diċembru 2022.

(11) Barra minn hekk, ir-Renju Unit issottometta informazzjoni aġġornata dwar is-sitwazzjoni epidemjoloġika fit-territorju tiegħu b'rabta ma' sitt tifqigħat tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fl-istabbilimenti tal-pollam fil-gżejjer Orkney (2) u f'East Ayrshire (1) fl-Iskozja, ir-Renju Unit, u f'kontej ta' Cheshire (1) u ta' Yorkshire (2), fl-Ingilterra, ir-Renju Unit li ġew ikkonfermati bejn it-28 ta' Awwissu 2022 u t-8 ta' Novembru 2022.

(12) Barra minn hekk, l-Istati Uniti ssottemettew informazzjoni aġġornata dwar is-sitwazzjoni epidemjoloġika fit-territorju tagħhom b'rabta ma' 77 tifqigħa tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fl-istabbilimenti tal-pollam fl-istati ta' Arkansas (1), California (7), Colorado (1), Iowa (2), Minnesota (16), Mississipi (1), Nebraska (1), New York (1), North Dakota (4), Oregon (1), Pennsylvania (3), South Dakota (15), Tennesse (1), Utah 16), Washington (3) u Wisconsin (4), l-Istati Uniti, li ġew ikkonfermati bejn id-29 ta' Marzu 2022 u t-8 ta' Diċembru 2022.

(13) Il-Kanada, ir-Renju Unit u l-Istati Uniti ssottomettew ukoll informazzjoni dwar il-miżuri li ħadu biex jipprevjenu li l-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja tkompli tinxtered. B'mod partikolari, wara dawk it-tifqigħat ta' dik il-marda, il-Kanada u r-Renju Unit u l-Istati Uniti implimentaw politika ta' qerda biex jikkontrollaw u jillimitaw it-tixrid ta' dik il-marda, u lestew ukoll ir-rekwiżit tat-tindif u tad-diżinfezzjoni wara l-implimentazzjoni tal-politika ta' qerda fl-istabbilimenti tal-pollam infettati fit-territorji tagħhom.

(14) Il-Kummissjoni evalwat l-informazzjoni ppreżentata mill-Kanada, mir-Renju Unit u mill-Istati Uniti, u kkonkludiet li t-tifqigħat tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fl-istabbilimenti tal-pollam ġew ikklerjati u ma għadx hemm riskju assoċjat mad-dħul fl-Unjoni ta' komoditajiet tal-pollam miż-żoni tal-Kanada, tar-Renju Unit u tal-Istati Uniti minn fejn id-dħul fl-Unjoni tal-komoditajiet tal-pollam kien ġie sospiż wara dawk it-tifqigħat.

(15) Għalhekk, jenħtieġ li l-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 jiġu emendati biex titqies is-sitwazzjoni epidemjoloġika attwali fir-rigward tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fil-Kanada, fir-Renju Unit u fl-Istati Uniti.

(16) Filwaqt li titqies is-sitwazzjoni epidemjoloġika attwali fil-Kanada, fir-Renju Unit u fl-Istati Uniti fir-rigward tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja u r-riskju serju tal-introduzzjoni tagħha fl-Unjoni, l-emendi li għandhom isiru għall-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 permezz ta' dan ir-Regolament jenħtieġ li jsiru effettivi b'urġenza.

(17) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/139 ([4]) emenda l-Anness V u l-Anness XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 bl-emendar tar-ringieli għaż-żona CA-2.99 fl-Anness V u fl-Anness XIV billi stabbilixxa d-data tal-ftuħ ta' din iż-żona li qabel kienet magħluqa fl-entrati għall-Kanada. Peress li nstabu xi żbalji dwar id-data tal-għeluq taż-żona CA-2.99 fl-Annessi V u XIV, jenħtieġ li r-ringieli għaż-żona CA-2.99 fl-Annessi V u XIV jiġu kkoreġuti kif xieraq. Jenħtieġ li din il-korrezzjoni tapplika mid-data tal-applikazzjoni tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2023/139.

(18) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/268 ([5]) emenda l-Anness V u l-Anness XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 bl-emendar tar-ringieli GB-2.136 sa GB-2.218 fl-Anness V u fl-Anness XIV billi stabbilixxa d-dati tal-ftuħ ta' dawn iż-żewġ żoni li qabel kienu magħluqa fl-entrati għar-Renju Unit. Peress li nstab żball wieħed dwar id-definizzjoni taż-żona GB-2.218 fl-Anness V, li jista' joħloq konfużjoni, jenħtieġ li ssir enfasi dwar l-istabbiliment tad-dati tal-għeluq u tal-ftuħ għaż-żoni GB-2.136 u GB-2.218 fl-Anness V. Jenħtieġ li din il-korrezzjoni tapplika mid-data tal-applikazzjoni tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2023/268.

(19) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma f'konformità mal-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 huma emendati f'konformità mal-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Korrezzjoni tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404

1. Fl-Anness V, fit-Taqsima B tal-Parti 1, fl-entrata għall-Kanada, ir-ringiela għaż-żona CA-2.99 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.99	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		23.9.2022	13.1.2023";

2. Fl-Anness XIV, fit-Taqsima B tal-Parti 1, fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.99 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.99	POU, RAT	N, P1		23.9.2022	13.1.2023
		GBM	P1		23.9.2022	13.1.2023";

3. Fl-Anness V, fit-Taqsima B tal-Parti 1, fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żoni GB-2.136 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.136	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		29.8.2022	17.1.2023";

([4]) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/139 tat-18 ta' Jannar 2023 li jemenda l-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 fir-rigward tal-entrati għall-Kanada, għar-Renju Unit u għall-Istati Uniti fil-listi ta' pajjiżi terzi awtorizzati għad-dħul fl-Unjoni ta' konsenji ta' pollam, tal-prodotti ġerminali tal-pollam u tal-laħam frisk tal-pollam u tal-għasafar tal-kaċċa (ĠU L 19, 20.1.2023, p. 76).

([5]) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/268 tat-8 ta' Frar 2023 li jemenda l-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 fir-rigward tal-entrati għall-Kanada, għar-Renju Unit u għall-Istati Uniti fil-listi ta' pajjiżi terzi awtorizzati għad-dħul fl-Unjoni ta' konsenji ta' pollam, tal-prodotti ġerminali tal-pollam u ta' laħam frisk tal-pollam u tal-għasafar tal-kaċċa (ĠU L 39, 9.2.2023, p. 5).

4. Fl-Anness V, fit-Taqsima B tal-Parti 1, fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żoni GB-2.218 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.218	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		24.10.2022	27.1.2023".

Artikolu 3

Dan ir-Regolament għandu jidħol fis-seħħ fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Madankollu, fl-Artikolu 2, il-paragrafi 1 u 2 għandhom japplikaw mill-21 ta' Jannar 2023 u l-paragrafi 3 u 4 għandhom japplikaw mill-10 ta' Frar 2023.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, it-2 ta' Marzu 2023.

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN

ANNESS

L-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 huma emendati kif ġej:

(1) l-Anness V huwa emendat kif ġej:

(a) it-Taqsima B tal-Parti 1 hija emendata kif ġej:

(i) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringiela għaż-żona CA-2.95 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.95	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		19.9.2022	8.2.2023"

(ii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringiela għaż-żona CA-2.123 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.123	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		9.10.2022	20.1.2023"

(iii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.132 u CA-2.133 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.132	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		19.10.2022	19.1.2023
	CA-2.133		N, P1		20.10.2022	16.12.2022"

(iv) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.141 sa CA-2.144 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.141	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		28.10.2022	14.1.2023
	CA-2.142		N, P1		28.10.2022	13.1.2023
	CA-2.143		N, P1		31.10.2022	19.1.2023
	CA-2.144		N, P1		4.11.2022	4.1.2023"

(v) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.146 u CA-2.147 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.146	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		14.11.2022	19.2.2023
	CA-2.147		N, P1		16.11.2022	5.1.2023"

(vi) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringiela għaż-żona CA-2.150 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.150	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		18.11.2022	11.1.2023"

(vii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.155 u CA-2.156 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.155	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		21.11.2022	19.1.2023
	CA-2.156		N, P1		22.11.2022	28.1.2023"

(viii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringiela għaż-żona CA-2.159 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.159	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		27.11.2022	29.1.2023"

(ix) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringiela għaż-żona CA-2.163 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.163	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		6.12.2022	9.1.2023"

(x) fl-entrata għall-Kanada, jiżdiedu r-ringieli li ġejjin għaż-żoni CA-2.172 sa CA-2.174 wara r-ringieli għaż-żona CA-2.171:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.172	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		31.1.2023	
	CA-2.173		N, P1		2.2.2023	
	CA-2.174		N, P1		8.2.2023"	

(xi) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.135 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.135	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		28.8.2022	19.2.2023"

(xii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.140 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.140	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		6.9.2022	19.2.2023"

(xiii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.185 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.185	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		14.10.2022	10.2.2023"

(xiv) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.231 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.231	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		30.10.2022	10.2.2023"

(xv) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.242 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.242	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		4.11.2022	13.2.2023"

(xvi) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.248 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.248	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		8.11.2022	17.2.2023"

(xvii) fl-entrata għar-Renju Unit, jiżdiedu r-ringieli li ġejjin għaż-żoni GB-2.293 sa GB-2.295 wara r-ringieli għaż-żona GB-2.292:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.293	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		2.2.2023	
	GB-2.294		N, P1		15.2.2023	
	GB-2.295		N, P1		21.2.2023"	

(xviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.61 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.61	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		29.3.2022	5.10.2022"

(xix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.68 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.68	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		31.3.2022	28.9.2022"

(xx) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.70 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.70	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		1.4.2022	28.9.2022"

(xxi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.109 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.109	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		6.4.2022	1.1.2023"

(xxii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.158 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.158	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		19.4.2022	9.12.2022"

(xxiii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.178 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.178	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		23.4.2022	9.12.2022"

(xxiv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.187 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.187	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		29.4.2022	9.12.2022"

(xxv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.225 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.225	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		6.6.2022	7.12.2022"

(xxvi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.228 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.228	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		7.6.2022	3.12.2022"

(xxvii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.230 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.230	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		1.7.2022	30.12.2022"

(xxviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.232 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.232	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		14.7.2022	22.1.2023"

(xxix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.234 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.234	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		18.7.2022	21.1.2023"

(xxx) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.236 sa US-2.238 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.236	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		19.7.2022	22.1.2023
	US-2.237		N, P1		21.7.2022	9.2.2023
	US-2.238				26.7.2022	22.1.2023"

(xxxi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.242 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.242	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		26.8.2022	12.12.2022"

(xxxii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.245 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.245	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		30.8.2022	12.12.2022"

(xxxiii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.248 u US-2.249 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.248	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		1.9.2022	10.12.2022
	US-2.249		N, P1		1.9.2022	12.12.2022"

(xxxiv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.251 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.251	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		2.9.2022	19.1.2023"

(xxxv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.254 u US-2.255 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.254	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		8.9.2022	30.11.2022
	US-2.255		N, P1		9.9.2022	10.12.2022"

(xxxvi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.259 u US-2.260 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.259	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		13.9.2022	9.12.2022
	US-2.260		N, P1		13.9.2022	22.1.2023"

(xxxvii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.264 u US-2.265 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.264	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		14.9.2022	10.12.2022
	US-2.265		N, P1		15.9.2022	10.12.2022"

(xxxviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.267 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.267	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		20.9.2022	9.12.2022"

(xxxix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.270 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.270	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		20.9.2022	11.12.2022"

(xl) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.273 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.273	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		21.9.2022	3.12.2022"

(xli) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.275 u US-2.276 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.275	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		21.9.2022	11.12.2022
	US-2.276		N, P1		21.9.2022	9.12.2022"

(xlii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.283 sa US-2.288 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.283	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		28.9.2022	22.1.2023
	US-2.284		N, P1		28.9.2022	1.1.2023
	US-2.285		N, P1		29.9.2022	18.12.2022
	US-2.286		N, P1		29.9.2022	22.1.2023
	US-2.287		N, P1		29.9.2022	22.1.2023
	US-2.288		N, P1		29.9.2022	4.12.2022"

(xliii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.292 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.292	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		4.10.2022	2.12.2022"

(xliv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.295 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.295	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		7.10.2022	2.1.2023"

(xlv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.300 u US-2.301 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.300	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		7.10.2022	22.1.2023
	US-2.301		N, P1		7.10.2022	22.1.2023"

(xlvi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.303 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.303	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		11.10.2022	3.2.2023"

(xlvii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.305 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.305	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		12.10.2022	1.12.2022"

(xlviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.308 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.308	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		12.10.2022	22.1.2023"

(xlix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.310 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.310	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		13.10.2022	22.1.2023"

(l) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.314 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.314	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		17.10.2022	3.2.2023"

(li) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.316 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.316	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		18.10.2022	22.1.2023"

(lii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.318 u US-2.319 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.318	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		19.10.2022	23.12.2022
	US-2.319		N, P1		19.10.2022	22.1.2023"

(liii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.322 sa US-2.328 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.322	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		25.10.2022	27.1.2023
	US-2.323		N, P1		25.10.2022	22.1.2023
	US-2.324		N, P1		27.10.2022	1.1.2023
	US-2.325		N, P1		27.10.2022	25.12.2022
	US-2.326		N, P1		31.10.2022	31.1.2023
	US-2.327		N, P1		31.10.2022	27.1.2023
	US-2.328		N, P1		1.11.2022	1.1.2023"

(liv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.335 hija sostitwita b'dan li ġej:

"US L-Istati Uniti	US-2.335	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		4.11.2022	8.1.2023"

(lv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.337 hija sostitwita b'dan li ġej:

"US L-Istati Uniti	US-2.337	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		6.11.2022	31.1.2023"

(lvi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.346 sa US-2.348 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"US L-Istati Uniti	US-2.346	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		12.11.2022	15.12.2022
	US-2.347		N, P1		15.11.2022	29.1.2023
	US-2.348		N, P1		15.11.2022	21.1.2023"

(lvii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.351 hija sostitwita b'dan li ġej:

"US L-Istati Uniti	US-2.351	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		21.11.2022	25.12.2022"

(lviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.353 sa US-2.359 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"US L-Istati Uniti	US-2.353	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		22.11.2022	11.1.2023
	US-2.354		N, P1		23.11.2022	8.2.2023
	US-2.355		N, P1		23.11.2022	8.1.2023
	US-2.356		N, P1		25.11.2022	4.2.2023
	US-2.357		N, P1		25.11.2022	11.1.2023
	US-2.358		N, P1		25.11.2022	7.1.2023
	US-2.359		N, P1		25.11.2022	25.1.2023"

(lix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.364 hija sostitwita b'dan li ġej:

"US L-Istati Uniti	US-2.364	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		29.11.2022	2.2.2023"

(lx) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.366 sa US-2.368 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"US L-Istati Uniti	US-2.366	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		30.11.2022	17.1.2023
	US-2.367		N, P1		30.11.2022	22.1.2023
	US-2.368		N, P1		1.12.2022	6.2.2023"

(lxi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.370 sa US-2.371 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.370	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		5.12.2022	14.1.2023
	US-2.371		N, P1		5.12.2022	21.1.2023"

(lxii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.374 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.374	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		8.12.2022	22.1.2023"

(lxiii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.381 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.381	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		8.12.2022	10.2.2023".

(lxiv) fl-entrata għall-Istati Uniti, jiżdiedu r-ringieli li ġejjin għaż-żoni US-2.407 sa US-2.416 wara r-ringieli għaż-żona US-2.406:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.407	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		1.2.2023	
	US-2.408		N, P1		1.2.2023	
	US-2.409		N, P1		6.2.2023	
	US-2.410		N, P1		7.2.2023	

	US-2.411		N, P1		8.2.2023	
	US-2.412		N, P1		8.2.2023	
	US-2.413		N, P1		15.2.2023	
	US-2.414		N, P1		17.2.2023	
	US-2.415		N, P1		21.2.2023	
	US-2.416		N, P1		22.2.2023”	

(b) il-Parti 2 hija emendata kif ġej:

(i) fl-entrata għall-Kanada, tiżdied id-deskrizzjoni li ġejja taż-żoni CA-2.172 sa CA-2.174 wara d-deskrizzjoni taż-żona CA-2.171:

“Il-Kanada	CA-2.172	Quebec - Latitude 45.19, Longitude -74.01 The municipalities involved are: 3 km PZ: Ormstown and Saint-Louis-de-Gonzague 10 km SZ: Dewittville, Godmanchester, Howick, Huntingdon, Ormstown, SaintÉtienne-de-Beauharnois, Sainte-Barbe, Saint-Louis-de-Gonzague, Saint-Stanislasde-Kostka, and Salaberry-de-Valleyfield.
	CA-2.173	Quebec - Latitude 45.18, Longitude -73.89 The municipalities involved are: 3 km PZ: Howick, Saint-Étienne-de-Beauharnois, and Saint-Louis-De-Gonzague. 10 km SZ: Beauharnois, Howick, Ormstown, Saint-Antoine-Abbé, Saint-Chrysostome, Saint-Étienne-de-Beauharnois, Saint-Louis-De-Gonzague, Saint-Urbain-Premier, Sainte-Martine, Salaberry-De-Valleyfield, and Très-Saint-Sacrement.
	CA-2.174	Quebec - Latitude 45.09, Longitude -74 The municipalities involved are: 3 km PZ: Franklin and Ormstown 10 km SZ: Franklin, Hinchinbrooke, Ormstown, Saint-Chrysotome, Saint-Louis-de-Gonzague, and Très-Saint-Sacrement.’

(ii) fl-entrata għar-Renju Unit, tiżdied id-deskrizzjoni li ġejja taż-żoni GB-2.293 sa GB-2.295 wara d-deskrizzjoni taż-żona GB-2.292:

“Ir-Renju Unit	GB-2.293	near Crossgates, Fife, Scotland, GB The area contained with a circle of a radius of 10 km, centred on WGS84 dec, coordinates Lat N56.07 and Long: W3.38
	GB-2.294	near Stirling, Stirling Local Authority area, Scotland The area contained with a circle of a radius of 10 km, centred on WGS84 dec, coordinates Lat: N56.13 and Long: W4.01
	GB-2.295	near Thetford, Breckland, Norfolk, England, GB The area contained with a circle of a radius of 10 km, centred on WGS84 dec, coordinates Lat: N52.47 and Long: E0.82’

(iii) fl-entrata għall-Istati Uniti, tiżdied id-deskrizzjoni li ġejja taż-żoni US-2.407 sa US-2.416 wara d-deskrizzjoni taż-żona US-2.406:

"L-Istati Uniti	US-2.407	State of Pennsylvania - Lancaster 10 Lancaster County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 76.2203816°W 40.2946113°N)
	US-2.408	State of Pennsylvania - Lancaster 11 Lancaster County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 76.0247864°W 40.2619901°N)
	US-2.409	State of California - Merced 01 Merced County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 120.6486684°W 37.5471443°N)
	US-2.410	State of Mississippi - Leake 01 Leake County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 89.4542387°W 32.9719369°N)
	US-2.411	State of Kansas - Mitchell 03 Mitchell County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 98.4796205°W 39.4308983°N)
	US-2.412	State of Pennsylvania - Lancaster 12 Lancaster County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 76.2144925°W 40.2993200°N)
	US-2.413	State of New York - Columbia 01 Columbia County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 73.6642059°W 42.4915811°N)
	US-2.414	State of Mississippi - Copiah 01 Copiah County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 90.3385080°W 31.8434914°N)
	US-2.415	State of Pennsylvania - Lancaster 13 Lancaster County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 76.1487574°W 40.0307701°N)
	US-2.416	State of Pennsylvania - Lancaster 14 Lancaster County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 76.0390911°W 40.2981726°N)'

(2) it-Taqsima B tal-Parti 1 tal-Anness XIV hija emendata kif ġej

(i) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żona CA-2.95 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.95	POU, RAT	N, P1		19.9.2022	8.2.2023
		GBM	P1		19.9.2022	8.2.2023"

(ii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żona CA-2.123 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.123	POU, RAT	N, P1		9.10.2022	20.1.2023
		GBM	P1		9.10.2022	20.1.2023"

(iii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.132 u CA-2.133 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.132	POU, RAT	N, P1		19.10.2022	19.1.2023
		GBM	P1		19.10.2022	19.1.2023
	CA-2.133	POU, RAT	N, P1		20.10.2022	16.12.2022
		GBM	P1		20.10.2022	16.12.2022"

(iv) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.141 sa CA-2.144 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.141	POU, RAT	N, P1		28.10.2022	14.1.2023
		GBM	P1		28.10.2022	14.1.2023
	CA-2.142	POU, RAT	N, P1		28.10.2022	13.1.2023
		GBM	P1		28.10.2022	13.1.2023
	CA-2.143	POU, RAT	N, P1		31.10.2022	19.1.2023
		GBM	P1		31.10.2022	19.1.2023
	CA-2.144	POU, RAT	N, P1		4.11.2022	4.1.2023
		GBM	P1		4.11.2022	4.1.2023"

(v) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.146 u CA-2.147 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.146	POU, RAT	N, P1		14.11.2022	19.2.2023
		GBM	P1		14.11.2022	19.2.2023
	CA-2.147	POU, RAT	N, P1		16.11.2022	5.1.2023
		GBM	P1		16.11.2022	5.1.2023"

(vi) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żona CA-2.150 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.150	POU, RAT	N, P1		18.11.2022	11.1.2023
		GBM	P1		18.11.2022	11.1.2023"

(vii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.155 u CA-2.156 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.155	POU, RAT	N, P1		21.11.2022	19.1.2023
		GBM	P1		21.11.2022	19.1.2023
	CA-2.156	POU, RAT	N, P1		22.11.2022	28.1.2023
		GBM	P1		22.11.2022	28.1.2023"

(viii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żona CA-2.159 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.159	POU, RAT	N, P1		27.11.2022	29.1.2023
		GBM	P1		27.11.2022	29.1.2023"

(ix) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żona CA-2.163 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.163	POU, RAT	N, P1		6.12.2022	9.1.2023
		GBM	P1		6.12.2022	9.1.2023"

(x) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli li ġejjin għaż-żoni CA-2.172 u CA-2.174 jiżdiedu wara r-ringieli għaż-żona CA-2.171:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.172	POU, RAT	N, P1		31.1.2023	
		GBM	P1		31.1.2023	
	CA-2.173	POU, RAT	N, P1		2.2.2023	
		GBM	P1		2.2.2023	
	CA-2.174	POU, RAT	N, P1		8.2.2023	
		GBM	P1		8.2.2023"	

(xi) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.135 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.135	POU, RAT	N, P1		28.8.2022	19.2.2023
		GBM	P1		28.8.2022	19.2.2023"

(xii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.140 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.140	POU, RAT	N, P1		6.9.2022	19.2.2023
		GBM	P1		6.9.2022	19.2.2023"

(xiii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.185 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.185	POU, RAT	N, P1		14.10.2022	10.2.2023
		GBM	P1		14.10.2022	10.2.2023"

(xiv) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.231 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.231	POU, RAT	N, P1		30.10.2022	10.2.2023
		GBM	P1		30.10.2022	10.2.2023"

(xv) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.242 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.242	POU, RAT	N, P1		4.11.2022	13.2.2023
		GBM	P1		4.11.2022	13.2.2023"

(xvi) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.248 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.248	POU, RAT	N, P1		8.11.2022	17.2.2023
		GBM	P1		8.11.2022	17.2.2023"

(xvii) fl-entrata għar-Renju Unit, jiżdiedu r-ringieli li ġejjin għaż-żoni GB-2.293 sa GB-2.295 wara r-ringieli għaż-żona GB-2.292:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.293	POU, RAT	N, P1		2.2.2023	
		GBM	P1		2.2.2023	
	GB-2.294	POU, RAT	N, P1		15.2.2023	
		GBM	P1		15.2.2023	
	GB-2.295	POU, RAT	N, P1		21.2.2023	
		GBM	P1		21.2.2023"	

(xviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.61 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.61	POU, RAT	N, P1		29.3.2022	5.10.2022
		GBM	P1		29.3.2022	5.10.2022"

(xix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.68 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.68	POU, RAT	N, P1		31.3.2022	28.9.2022
		GBM	P1		31.3.2022	28.9.2022"

(xx) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.70 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.70	POU, RAT	N, P1		1.4.2022	28.9.2022
		GBM	P1		1.4.2022	28.9.2022"

(xxi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.109 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.109	POU, RAT	N, P1		6.4.2022	1.1.2023
		GBM	P1		6.4.2022	1.1.2023"

(xxii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.158 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.158	POU, RAT	N, P1		19.4.2022	9.12.2022
		GBM	P1		19.4.2022	9.12.2022"

(xxiii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.178 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.178	POU, RAT	N, P1		23.4.2022	9.12.2022
		GBM	P1		23.4.2022	9.12.2022"

(xxiv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.187 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.187	POU, RAT	N, P1		29.4.2022	9.12.2022
		GBM	P1		29.4.2022	9.12.2022"

(xxv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.225 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.225	POU, RAT	N, P1		6.6.2022	7.12.2022
		GBM	P1		6.6.2022	7.12.2022"

(xxvi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.228 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.228	POU, RAT	N, P1		7.6.2022	3.12.2022
		GBM	P1		7.6.2022	3.12.2022"

(xxvii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.230 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.230	POU, RAT	N, P1		1.7.2022	30.12.2022
		GBM	P1		1.7.2022	30.12.2022"

(xxviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.232 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.232	POU, RAT	N, P1		14.7.2022	22.1.2023
		GBM	P1		14.7.2022	22.1.2023"

(xxix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.234 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.234	POU, RAT	N, P1		18.7.2022	21.1.2023
		GBM	P1		18.7.2022	21.1.2023"

(xxx) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.236 sa US-2.238 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.236	POU, RAT	N, P1		19.7.2022	22.1.2023
		GBM	P1		19.7.2022	22.1.2023
	US-2.237	POU, RAT	N, P1		21.7.2022	9.2.2023
		GBM	P1		21.7.2022	9.2.2023
	US-2.238	POU, RAT	N, P1		26.7.2022	22.1.2023
		GBM	P1		26.7.2022	22.1.2023"

(xxxi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.242 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.242	POU, RAT	N, P1		26.8.2022	12.12.2022
		GBM	P1		26.8.2022	12.12.2022"

(xxxii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.245 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.245	POU, RAT	N, P1		30.8.2022	12.12.2022
		GBM	P1		30.8.2022	12.12.2022"

(xxxiii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.248 u US-2.249 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.248	POU, RAT	N, P1		1.9.2022	10.12.2022
		GBM	P1		1.9.2022	10.12.2022
	US-2.249	POU, RAT	N, P1		1.9.2022	12.12.2022
		GBM	P1		1.9.2022	12.12.2022"

(xxxiv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.251 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.251	POU, RAT	N, P1		2.9.2022	19.1.2023
		GBM	P1		2.9.2022	19.1.2023"

(xxxv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.254 u US-2.255 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.254	POU, RAT	N, P1		8.9.2022	30.11.2022
		GBM	P1		8.9.2022	30.11.2022
	US-2.255	POU, RAT	N, P1		9.9.2022	10.12.2022
		GBM	P1		9.9.2022	10.12.2022"

(xxxvi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.259 u US-2.260 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.259	POU, RAT	N, P1		13.9.2022	9.12.2022
		GBM	P1		13.9.2022	9.12.2022
	US-2.260	POU, RAT	N, P1		13.9.2022	22.1.2023
		GBM	P1		13.9.2022	22.1.2023"

(xxxvii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.264 u US-2.265 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.264	POU, RAT	N, P1		14.9.2022	10.12.2022
		GBM	P1		14.9.2022	10.12.2022
	US-2.265	POU, RAT	N, P1		15.9.2022	10.12.2022
		GBM	P1		15.9.2022	10.12.2022"

(xxxviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.267 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.267	POU, RAT	N, P1		20.9.2022	9.12.2022
		GBM	P1		20.9.2022	9.12.2022"

(xxxix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.270 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.270	POU, RAT	N, P1		20.9.2022	11.12.2022
		GBM	P1		20.9.2022	11.12.2022"

(xl) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.273 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.273	POU, RAT	N, P1		21.9.2022	3.12.2022
		GBM	P1		21.9.2022	3.12.2022"

(xli) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.275 u US-2.276 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.275	POU, RAT	N, P1		21.9.2022	11.12.2022
		GBM	P1		21.9.2022	11.12.2022
	US-2.276	POU, RAT	N, P1		21.9.2022	9.12.2022
		GBM	P1		21.9.2022	9.12.2022"

(xlii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.283 sa US-2.288 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.283	POU, RAT	N, P1		28.9.2022	22.1.2023
		GBM	P1		28.9.2022	22.1.2023
	US-2.284	POU, RAT	N, P1		28.9.2022	1.1.2023
		GBM	P1		28.9.2022	1.1.2023
	US-2.285	POU, RAT	N, P1		29.9.2022	18.12.2022
		GBM	P1		29.9.2022	18.12.2022
	US-2.286	POU, RAT	N, P1		29.9.2022	22.1.2023
		GBM	P1		29.9.2022	22.1.2023
	US-2.287	POU, RAT	N, P1		29.9.2022	22.1.2023
		GBM	P1		29.9.2022	22.1.2023
	US-2.288	POU, RAT	N, P1		29.9.2022	4.12.2022
		GBM	P1		29.9.2022	4.12.2022"

(xliii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.292 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.292	POU, RAT	N, P1		4.10.2022	2.12.2022
		GBM	P1		4.10.2022	2.12.2022"

(xliv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.295 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.295	POU, RAT	N, P1		7.10.2022	2.1.2023
		GBM	P1		7.10.2022	2.1.2023"

(xlv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.300 u US-2.301 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.300	POU, RAT	N, P1		7.10.2022	22.1.2023
		GBM	P1		7.10.2022	22.1.2023
	US-2.301	POU, RAT	N, P1		7.10.2022	22.1.2023
		GBM	P1		7.10.2022	22.1.2023"

(xlvi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.303 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.303	POU, RAT	N, P1		11.10.2022	3.2.2023
		GBM	P1		11.10.2022	3.2.2023"

(xlvii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.305 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.305	POU, RAT	N, P1		12.10.2022	1.12.2022
		GBM	P1		12.10.2022	1.12.2022"

(xlviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.308 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.308	POU, RAT	N, P1		12.10.2022	22.1.2023
		GBM	P1		12.10.2022	22.1.2023"

(xlix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.310 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.310	POU, RAT	N, P1		13.10.2022	22.1.2023
		GBM	P1		13.10.2022	22.1.2023"

(l) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.314 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.314	POU, RAT	N, P1		17.10.2022	3.2.2023
		GBM	P1		17.10.2022	3.2.2023"

(li) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.316 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.316	POU, RAT	N, P1		18.10.2022	22.1.2023
		GBM	P1		18.10.2022	22.1.2023"

(lii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.318 u US-2.319 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.318	POU, RAT	N, P1		19.10.2022	23.12.2022
		GBM	P1		19.10.2022	23.12.2022
	US-2.319	POU, RAT	N, P1		19.10.2022	22.1.2023
		GBM	P1		19.10.2022	22.1.2023"

(liii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.322 sa US-2.328 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.322	POU, RAT	N, P1		25.10.2022	27.1.2023
		GBM	P1		25.10.2022	27.1.2023
	US-2.323	POU, RAT	N, P1		25.10.2022	22.1.2023
		GBM	P1		25.10.2022	22.1.2023
	US-2.324	POU, RAT	N, P1		27.10.2022	1.1.2023
		GBM	P1		27.10.2022	1.1.2023
	US-2.325	POU, RAT	N, P1		27.10.2022	25.12.2022
		GBM	P1		27.10.2022	25.12.2022
	US-2.326	POU, RAT	N, P1		31.10.2022	31.1.2023
		GBM	P1		31.10.2022	31.1.2023
	US-2.327	POU, RAT	N, P1		31.10.2022	27.1.2023
		GBM	P1		31.10.2022	27.1.2023
	US-2.328	POU, RAT	N, P1		1.11.2022	1.1.2023
		GBM	P1		1.11.2022	1.1.2023"

(liv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.335 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.335	POU, RAT	N, P1		4.11.2022	8.1.2023
		GBM	P1		4.11.2022	8.1.2023"

(lv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.337 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.337	POU, RAT	N, P1		6.11.2022	31.1.2023
		GBM	P1		6.11.2022	31.1.2023"

(lvi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.346 sa US-2.348 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.346	POU, RAT	N, P1		12.11.2022	15.12.2022
		GBM	P1		12.11.2022	15.12.2022
	US-2.347	POU, RAT	N, P1		15.11.2022	29.1.2023
		GBM	P1		15.11.2022	29.1.2023
	US-2.348	POU, RAT	N, P1		15.11.2022	21.1.2023
		GBM	P1		15.11.2022	21.1.2023"

(lvii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.351 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.351	POU, RAT	N, P1		21.11.2022	25.12.2022
		GBM	P1		21.11.2022	25.12.2022"

(lviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.353 sa US-2.359 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.353	POU, RAT	N, P1		22.11.2022	11.1.2023
		GBM	P1		22.11.2022	11.1.2023
	US-2.354	POU, RAT	N, P1		23.11.2022	8.2.2023
		GBM	P1		23.11.2022	8.2.2023
	US-2.355	POU, RAT	N, P1		23.11.2022	8.1.2023
		GBM	P1		23.11.2022	8.1.2023
	US-2.356	POU, RAT	N, P1		25.11.2022	4.2.2023
		GBM	P1		25.11.2022	4.2.2023
	US-2.357	POU, RAT	N, P1		25.11.2022	11.1.2023
		GBM	P1		25.11.2022	11.1.2023
	US-2.358	POU, RAT	N, P1		25.11.2022	7.1.2023
		GBM	P1		25.11.2022	7.1.2023
	US-2.359	POU, RAT	N, P1		25.11.2022	25.1.2023
		GBM	P1		25.11.2022	25.1.2023"

(lix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.364 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.364	POU, RAT	N, P1		29.11.2022	2.2.2023
		GBM	P1		29.11.2022	2.2.2023"

(lx) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.366 sa US-2.368 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.366	POU, RAT	N, P1		30.11.2022	17.1.2023
		GBM	P1		30.11.2022	17.1.2023
	US-2.367	POU, RAT	N, P1		30.11.2022	22.1.2023
		GBM	P1		30.11.2022	22.1.2023
	US-2.368	POU, RAT	N, P1		1.12.2022	6.2.2023
		GBM	P1		1.12.2022	6.2.2023"

(lxi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.370 u US-2.371 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.370	POU, RAT	N, P1		5.12.2022	14.1.2023
		GBM	P1		5.12.2022	14.1.2023
	US-2.371	POU, RAT	N, P1		5.12.2022	21.1.2023
		GBM	P1		5.12.2022	21.1.2023"

(lxii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.374 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.374	POU, RAT	N, P1		8.12.2022	22.1.2023
		GBM	P1		8.12.2022	22.1.2023"

(lxiii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.381 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.381	POU, RAT	N, P1		8.12.2022	10.2.2023
		GBM	P1		8.12.2022	10.2.2023"

(lxiv) fl-entrata għall-Istati Uniti, jiżdiedu r-ringieli li ġejjin għaż-żoni US-2.407 sa US-2.416 wara r-ringieli għaż-żona US-2.406:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.407	POU, RAT	N, P1		1.2.2023	
		GBM	P1		1.2.2023	
	US-2.408	POU, RAT	N, P1		1.2.2023	
		GBM	P1		1.2.2023	
	US-2.409	POU, RAT	N, P1		6.2.2023	
		GBM	P1		6.2.2023	
	US-2.410	POU, RAT	N, P1		7.2.2023	
		GBM	P1		7.2.2023	
	US-2.411	POU, RAT	N, P1		8.2.2023	
		GBM	P1		8.2.2023	
	US-2.412	POU, RAT	N, P1		8.2.2023	
		GBM	P1		8.2.2023	
	US-2.413	POU, RAT	N, P1		15.2.2023	
		GBM	P1		15.2.2023	
	US-2.414	POU, RAT	N, P1		17.2.2023	
		GBM	P1		17.2.2023	
	US-2.415	POU, RAT	N, P1		21.2.2023	
		GBM	P1		21.2.2023	
	US-2.416	POU, RAT	N, P1		22.2.2023	
		GBM	P1		22.2.2023"	